



PENGARUH PEMILIHAN STRATEGI PENERJEMAHAN TERHADAP KESEPADANAN PRAGMATIK
UJARAN MAKIAN PADA TAKARIR
FILM DONâ€T LOOK UP
Ardia Pramesti Nurfahmi, Dr. Adi Sutrisno, M.A.
Universitas Gadjah Mada, 2024 | Diunduh dari <http://etd.repository.ugm.ac.id/>

**PENGARUH PEMILIHAN STRATEGI PENERJEMAHAN TERHADAP
KESEPADANAN PRAGMATIK UJARAN MAKIAN PADA TAKARIR FILM *DON'T
LOOK UP***

TESIS

disusun untuk memenuhi sebagian persyaratan untuk memperoleh derajat magister pada

Program Studi Magister Linguistik



diajukan oleh:

Ardia Pramesti Nurfahmi

21/490480/PSA/20065

**PROGRAM STUDI MAGISTER LINGUISTIK
FAKULTAS ILMU BUDAYA
UNIVERSITAS GADJAH MADA
YOGYAKARTA**

2024



UNIVERSITAS
GADJAH MADA

PENGARUH PEMILIHAN STRATEGI PENERJEMAHAN TERHADAP KESEPADANAN PRAGMATIK
UJARAN MAKIAN PADA TAKARIR
FILM DONâ€T LOOK UP

Ardia Pramesti Nurfahmi, Dr. Adi Sutrisno, M.A.

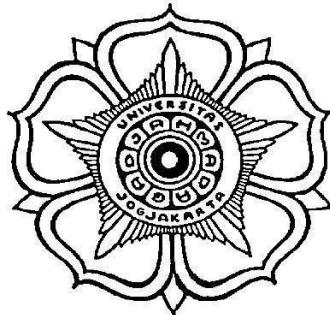
Universitas Gadjah Mada, 2024 | Diunduh dari <http://etd.repository.ugm.ac.id/>

**THE IMPACT OF TRANSLATION STRATEGY SELECTION ON THE
PRAGMATIC EQUIVALENCE OF SWEAR WORDS IN THE DON'T LOOK UP
MOVIE**

A THESIS

disusun untuk memenuhi sebagian persyaratan untuk memperoleh derajat magister pada

Program Studi Magister Linguistik



By:

Ardia Pramesti Nurfahmi

21/490480/PSA/20065

**MASTER'S IN LINGUISTICS STUDY PROGRAM
FACULTY OF CULTURAL SCIENCES
UNIVERSITAS GADJAH MADA
YOGYAKARTA
2024**



PENGARUH PEMILIHAN STRATEGI PENERJEMAHAN TERHADAP KESEPADANAN PRAGMATIK

UJARAN MAKIAN PADA TAKARIR

FILM DONâ€T LOOK UP

Ardia Pramesti Nurfahmi, Dr. Adi Sutrisno, M.A.

UNIVERSITAS
GADJAH MADA

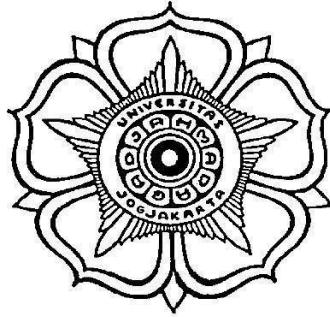
Universitas Gadjah Mada, 2024 | Diunduh dari <http://etd.repository.ugm.ac.id/>

**PENGARUH PEMILIHAN STRATEGI PENERJEMAHAN TERHADAP
KESEPADANAN PRAGMATIK UJARAN MAKIAN PADA TAKARIR FILM *DON'T
LOOK UP***

TESIS

disusun untuk memenuhi sebagian persyaratan untuk memperoleh derajat magister pada

Program Studi Magister Linguistik



diajukan oleh:

Ardia Pramesti Nurfahmi

21/490480/PSA/20065

Pembimbing

Dr. Adi Sutrisno, M.A

PROGRAM STUDI MAGISTER LINGUISTIK

FAKULTAS ILMU BUDAYA

UNIVERSITAS GADJAH MADA

YOGYAKARTA

2024



UNIVERSITAS
GADJAH MADA

PENGARUH PEMILIHAN STRATEGI PENERJEMAHAN TERHADAP KESEPADANAN PRAGMATIK
UJARAN MAKIAN PADA TAKARIR
FILM DONâ€T LOOK UP

Ardia Pramesti Nurfaumi, Dr. Adi Sutrisno, M.A.

Universitas Gadjah Mada, 2024 | Diunduh dari <http://etd.repository.ugm.ac.id/>

PENGESAHAN

PENGARUH PEMILIHAN STRATEGI PENERJEMAHAN TERHADAP KESEPADANAN
PRAGMATIK UJARAN MAKIAN PADA TAKARIR FILM *DON'T LOOK UP*

oleh

Ardia Pramesti Nurfaumi
21/490480/PSA/20065

Tesis ini telah di uji pada 2 Oktober 2024 dan dinyatakan lulus:

Dr. Sajarwa, M. Hum.
Ketua Pengaji

Dr. Adi Sutrisno, M.A.
Pembimbing

Dr. Ni Gusti Ayu Roselani, M.A.
Anggota Pengaji

Dr. Tatang Hariri, M.A.
Anggota Pengaji



Tesis ini telah diterima sebagai salah satu persyaratan untuk memperoleh gelar
Master of Arts (M.A.)

Tanggal 15 Oktober 2024

Mengetahui

Ketua Program Studi

Dr. Suhandano, M.A.